

Stadtwerke Engen GmbH Eugen-Schädler-Straße 3 78234 Engen www.stadtwerke-engen.de

T 07733 9480-18 internet@stadtwerke-engen.de

Amtsgericht Freiburg HRB 541918 Geschäftsführer: Thomas Freund

An die Stadtwerke Engen GmbH Eugen-Schädler-Straße 3 78234 Engen

Auftrag für HegauData Cable Businessanschluss	
Neuanschluss Schaltung einer neuen Leitung (Anschluss)  Änderungen der Produkteigenschaften	Anbieterwechsel Übernahme eines Anschlusses eines anderen Anbieters (Nur in Verbindung mit Anbieterwechselformular)
Allgemeine Angaben	
Auftraggeber	
Firma S	traße / Nr//
Telefon P	LZ / Ort/
Administrativer Kontakt <u>T</u>	echnischer Kontakt
Frau Herr Divers	irma
Vorname(n)	Frau Herr Divers
Nachname V	orname(n)
Funktion N	achname
Telefon T	elefon
Mobil* N	lobil (freiwillig)
E-Mail E	-Mail
Wenn Sie einen Dienstleister beschäftigen, darf dem Dienstleister – bis auf schriftlichen V	Niderruf – direkte Auskunft zum Dienst erteilt werden.
Anschlussadresse (falls abweichend vom Auftraggeber)	
Firma S	traße / Nr//
Telefon P	LZ / Ort/
Ankündigung von Wartungsarbeiten Die fortlaufende Entwicklung und die Wartung von Telekommunikationsnetzen bringen er solcher Wartungsarbeiten tätigt die Stadtwerke Engen GmbH ausschließlich per E-Mail. uns daher ausdrücklich die E-Mail-Adresse, an die unsere Ankündigungen von Wartungs	So erhalten Sie unkompliziert und schnell alle relevanten Informationen. Bitte nennen Sie
Bankverbindung	Gläubiger-Identifikationsnummer: DE29ZZZ00000054155
Kontoinhaber	SEPA-Lastschriftmandat (Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt) Ich ermächtige die Stadtwerke Engen GmbH, Zahlungen von meinem Konto mittels
Bank	Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der Stadtwerke Engen GmbH auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.
BIC	Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.
<u>IBAN</u>	nem Medidisulut vereinvalten bedingdigen.
DE	Unterschrift

Rechnungsversand			
Rechnung online	Rechnungsversand per Post  Rechnungsadresse (falls abweichend vom Auftraggeber)		
Die Rechnung soll an diese E-Mail-Adresse gesendet werden:	Frau Herr Divers  Vorname(n)		
	Nachname		
	Straße/Nr//		
	PLZ Ort		
Anbieterwechsel: Derzeitiger Anbieter und Vertragsbindung  Jetziger Anbieter  Vertrag endet am:	Ich bevollmächtige die SWE, die erforderliche Kündigung beim jetzigen Teilnehmernetzbetreiber für mich vorzunehmen (betrifft nur Verträge über einen Telefonanschluss). Bei Verschiebung des Wechseltermins bin ich damit einverstanden, dass der Vertrag mit meinem jetzigen Teilnehmernetzbetreiber fortgesetzt wird, bis der Wechsel erfolgreich durchgeführt wurde. Hinweis: Verträge über Internetzugang, Preselection o.ä. muss der Kunde separat kündigen. Anbieterwechselformular erforderlich. Die Angabe der Kündigungsfrist gewährleistet nicht die Einhaltung der Kündigungsfrist beim derzeitigen Netzbetreiber. Die genaue Information zur Kündigungsfrist finden Sie in Ihren Vertragsunterlagen oder Ihr derzeitiger Netzbetreiber teilt diese auf Rückfrage mit.		
<u>Teilnehmerverzeichnisse / Auskunft</u> (Es ist nur ein Eintrag pro Rufnummer r	nöglich)		
Eintrag in Teilnehmerverzeichnisse wie folgt:	Eintrag für folgende Verzeichnisse freigeben:		
Firma	gedruckte elektronische Telefonauskunft		
Straße / Nr//	Gelbe Seiten Berufs- oder Geschäftsbezeichnung		
PLZ/Ort        /           Rufnummer        /           Faxnummer        /	Hinweis: Beachten Sie, dass es festgelegte Begrifflichkeiten für die Berufs- oder Geschäftsbezeichnung bei den Gelben Seiten gibt. Sollte die gewünschte Berufs- oder Geschäftsbezeichnung nicht möglich sein, wird von HegauData die Nächstpassende ausgewählt.		
Nein, kein Eintrag und keine Auskünfte  Ich widerspreche der Freigabe meiner Adressdaten für die Inverssu Mit der Inverssuche kann anhand der Rufnummer eine Auskunft über die daz			
Rufnummer-Übermittlung (Hinweis: Wenn Sie keine Angaben machen, wird di	e Rufnummer übermittelt)		
Ich wünsche standardmäßig die Übermittlung meiner Rufnummer	Ich wünsche die ständige Unterdrückung meiner Rufnummer		
<u>Einzelverbindungsnachweis</u>	Boi Anschlüsson in Rotrighan odar Robörden versiebent der Krunde dess die Mitter		
Ich wünsche einen Einzelverbindungsnachweis (EVN):	Bei Anschlüssen in Betrieben oder Behörden versichert der Kunde, dass die Mitar- beiter informiert sind, dass zukünftige Mitarbeiter unverzüglich darüber informiert		
mit vollständiger Darstellung der Zielrufnummer	werden und dass der Betriebsrat bzw. die Personalvertretung, soweit erforderlich, entsprechend den gesetzlichen Vorschriften beteiligt wurde. Ich versichere, dass alle zu unserem Unternehmen gehörenden Mitbenutzer darüber informiert sind und zu-		
unter Kürzung der Zielrufnummer um die letzten drei Ziffern	künftige Mitnutzer unverzüglich informiert werden.		

# 2. Produktauswahl (alle Preise sind Nettopreise zuzüglich Umsatzsteuer)

	Internet <sup>(1)</sup> Internet: Flatrate	Monatlicher Betrag	Mindestvertragslaufzeit <sup>(1)</sup>	Einmaliges Bereitstellungs- entgelt <sup>(4)</sup>
	HegauData Cable Business 100 max. 100 Mbit/s Download, 10 Mbit/s Upload	49,00 €	24 Monate  12 Monate	79,90 €  149,90 €
	HegauData Cable Business 200 max. 200 Mbit/s Download, 20 Mbit/s Upload	79,00 €	24 Monate  12 Monate	79,90 € 149,90 €
	HegauData Cable Business 500 max. 500 Mbit/s Download, 50 Mbit/s Upload	109,00 €	24 Monate  12 Monate	79,90 €  149,90 €
	Telefonie <sup>(1, 2)</sup> Variante 1 ISDN-Mehrgeräteanschluss <sup>(10)</sup>	Monatlicher Beitrag	Anzahl Rufnummern <sup>(3)</sup>	Einmaliges Bereitstellungs- entgelt <sup>(4)</sup>
	ISDN Mehrgeräteanschluss (MSN) 2 Sprachkanäle	entgeltfrei in Verbindung mit Hegau- Data Fiber, Cable, VDSL Business	(max. 10)	59,00 €
	ISDN Mehrgeräteanschluss (MSN) 2 Sprachkanäle	29,90 €	(max. 10)	59,90 €
	Telefonie Variante 2 ISDN <u>Anlagenanschluss<sup>(10)</sup></u>	Monatlicher Beitrag	Anzahl Rufnummern <sup>(3)</sup>	Einmaliges Bereitstellungs- entgelt <sup>(4)</sup>
	2 Sprachkanäle	19,90 €	(max. 30)	149,90 €
	4 Sprachkanäle	39,80 €	(max. 30)	149,90 €
	6 Sprachkanäle	49,70 €	(max. 100)	249,90 €
	8 Sprachkanäle	59,60 €	(max. 100)	249,90 €
	Telefonie Variante 3 <u>SIP-Account</u> = eine Rufnummer mit einer Leitung	Monatlicher Beitrag	Anzahl SIP-Accounts	Einmaliges Bereitstellungs- entgelt <sup>(4)</sup>
	HegauData Telefon SIP-Account pro Account: 1 Sprachkanal, 1 Rufnummer	4,75€		25,00 €
	Telefonie Variante 4 <u>SIP-TRUNK</u> = ein Rufnummernblock mit Durchwahlen	Monatlicher Betrag pro Sprachkanal	Anzahl Sprach- Ruf- kanäle nummern	Einmaliges Bereitstellungs- entgelt <sup>(4)</sup>
	1 – 5 Sprachkanäle, max. 30 Rufnummern	4,75 €	(max. 5) (max. 30)	25,00 €
	6 – 10 Sprachkanäle max. 100 Rufnummern (auf Anfrage weitere Sprachkanäle möglich)	4,25€	(max. 10) (max. 100)	25,00 €

Telefonieoptionen <sup>(5)</sup>	Monatlicher Betrag	Anzahl Minuten	Informationen
Festnetz-Flatrate D-A-CH (6)	5,00 € pro Sprachkanal	-	Ins deutsche, österreichische und schweizerische Festnetz
Mobilfunk Inklusivminuten 50 <sup>(7)</sup>	4,50 €	50	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 100 <sup>(7)</sup>	9,00€	100	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 250 <sup>(7)</sup>	22,50 €	250	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 500 <sup>(7)</sup>	45,00 €	500	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 750 <sup>(7)</sup>	62,90 €	750	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 1.000 <sup>(7)</sup>	83,90 €	1.000	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 2.500 <sup>(7)</sup>	207,50 €	2.500	In deutsche Mobilfunknetze
Mobilfunk Inklusivminuten 5.000 <sup>(7)</sup>	410,00 €	5.000	In deutsche Mobilfunknetze
Dienstmerkmal CLIP-no-screening (9)	2,50 € pro Sprachkanal <sup>(9)</sup>	-	In deutsche Mobilfunknetze
Festnetz-Flatrate Ausland M (8)	5,00 € pro Sprachkanal <sup>(8)</sup>	-	Auflistung einzelner Länder (8)
Festnetz-Flatrate Ausland L (8)	10,00 € pro Sprachkanal <sup>(8)</sup>	-	Auflistung einzelner Länder <sup>(8)</sup>

Hardware	Betrag	Zahlungsweise	Informationen
Hardware-Versand	8,32 €	pro Versand	
Hardware-Selbstabholer (im SWE Kundenzentrum)	entgeltfrei	-	Abholung: Stadtwerke Engen GmbH

Für individuelle Anforderungen an höhere Bandbreiten / Geschwindigkeiten z.B. direct (shared), symmetrische Bandbreite, Standleitung, Dark Fiber oder mehrere IP-Adressen, können Sie sich gerne mit uns in Verbindung setzen.

- (1) Die Mindestvertragslaufzeit für HegauData Business Produkte und HegauData TELEFON Produkte beträgt 24 Monate oder 12 Monate und beginnt mit der Inbetriebnahme des Anschlusses. Die Kündigung ist erstmalig zum Ende der Mindestvertragslaufzeit mit einer Frist von 4 Wochen möglich. Erfolgt keine Kündigung, verlängert sich der Vertrag auf unbestimmte Zeit und kann jederzeit mit einer Frist von 4 Wochen gekündigt werden.
- (2) HegauData TELEFON nur in Kombination mit HegauData Business, Standardgespräche ohne Festnetz-Flatrate D-A-CH ins deutsche Festnetz 2,43 ct/Min. Taktung erfolgt minutengenau (60/60); Rechnung online (Rechnung per Post auf Wunsch); Call-by-Call und Preselection sind ausgeschlossen.
- (3) Die SWE stellt einzelne Rufnummern zur Verfügung, die nicht zwingend aufeinander aufbauen (gilt nur für ISDN-Mehrgeräteanschluss). Nur bei Neuanschluss möglich, sonst Portierung der bisherigen Rufnummern (Portierungsformular ausfüllen).
- (4) Entfällt bei gleichzeitiger Beauftragung beider Dienste (Internet & Telefon).
- (5) Zu buchbar für HegauData TELEFON. Kündigungsfrist für alle Produkte einen Monat. Optionslaufzeiten oder Upgrades haben keinerlei Auswirkungen auf Mindestvertragslaufzeiten.
- (6) Umfasst Standardgespräche ins deutsche, österreichische und schweizerische Festnetz. Ausgenommen sind Verbindungen zu Service- und Sonderrufnummern. Festnetz-Standardgespräche ins übrige Ausland ab 2,4 ct/Min. Gespräche in alle deutschen Mobilfunknetze 11,68 ct/Min.
- (7) Umfasst die jeweils genannte Anzahl Verbindungsminuten in deutsche Mobilfunknetze; Inklusiv Minuten werden nach Ablauf eines Abrechnungszeitraums nicht in den Folgemonat übernommen. Inklusiv Minuten werden im Start- und Endmonat komplett zur Verfügung gestellt und abgerechnet. Für alle deutschen Mobilfunknetze gültig. Über das Inklusivminutenkontingent hinausgehende Gespräche werden mit 11,68 ct/Min. abgerechnet
- (8) Festnetz-Flatrate Ausland M beinhaltet folgende Länder:
  - Australien, Belgien, China, Dänemark, Finnland, Frankreich, Griechenland, Großbritannien, Hongkong, Irland, Italien, Japan, Kanada, Kroatien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, San Marino, Schweden, Schweiz, Singapur, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechien, Ungarn, USA, Vatikanstadt.

    Festnetz-Flatrate Ausland L beinhaltet folgende Länder:
  - Andorra, Argentinien, Brasilien, Bulgarien, Čhile, Estland, Georgien, Gibraltar, Indien, Island, Kasachstan, Kirgisien, Lettland, Liechtenstein, Litauen, Malaysia, Malta, Mazedonien, Moldau (Republik), Monaco, Montenegro, Neuseeland, Rumänien, Russland, Serbien, Südafrika, Südkorea, Taiwan, Türkei, Ukraine, Zypern (Republik)
- (9) Nur bei Anlagen- und PMX-Anschlüssen möglich. Nur in Verbindung mit "Beauftragung der Nutzung von CLIP-no-Screening" (siehe Anlage 1)
- (10) Ein ISDN So beinhaltet 2 Sprachkanäle.

#### **Technische Realisierung Internet:**

Als Übergabepunkt wird der GF-AP definiert. Zur Verfügung steht 1 dynamische oder 1 statische IPv4-Adresse. Vorkonfiguriertes IP-Endgerät leihweise. Die Schnittstelle wird mit Ethernet (IEEE 802.3) / RJ45 definiert. Bei den Angaben zur Bandbreite handelt es sich um maximale Werte.

#### **Technische Realisierung Telefon:**

Die Verwendung von Datendiensten (z.B. Modemverbindungen, Videokonferenzen) in Verbindung mit einem VoIP-Anschluss ist nicht möglich. Für EC-Cash-Anwendungen müssen zwingend Ethernet-fähige EC-Cash-Geräte genutzt werden. Diese sind über Ihre Hausbank erhältlich. Die Eignung einer Telefonanlage bezüglich der verwendeten Protokolle IP over Ethernet sind z.B. über den Anbieter der Telefonanlage zu klären. Das verwendete Rufnummernformat muss E.164 entsprechen (z.B. 49773394800/international). Die nomadische Nutzung der Hardware und/oder der Zugangsdaten sowie die Mehrfachnutzung der Zugangsdaten ist nicht zulässig.

Die nomadische Nutzung der Hardware und/oder der Zugangsdaten sowie die Mehrfachnutzung der Zugangsdaten ist nicht zulassig. Die Benutzung einer unterbrechungsfreien Stromversorgung für die Hardware der Telefonie und des Internetzugangs wird empfohlen.

# Bonitätsprüfung: Einwilligung zur Datenübermittlung an das Datenhaus Ernst & Co. GmbH

ich willige ein, dass die SWE GmbH dem Datenhaus Ernst & Co. GmbH, Am Finkenschlag 1, 85757 Karlsfeld Daten über die Beantragung, die Aufnahme und Beendigung dieses Telekommunikationsvertrages übermittelt. Unabhängig davon wird die SWE GmbH dem Datenhaus auch Daten aufgrund nicht vertragsgemäßen Verhaltens (z. B. Kündigung wegen Zahlungsverzuges, beantragter Mahnbescheid bei unbestrittener Forderung sowie Zwangsvollstreckungsmaßnahmen) übermitteln. Diese Meldungen dürfen nach dem Bundesdatenschutzgesetz nur erfolgen, soweit dies nach der Abwägung aller betroffenen Interessen zulässig ist.

Ich kann Auskunft beim Datenhaus über die mich betreffenden gespeicherten Daten erhalten. Die Adresse des Datenhauses lautet: Datenhaus Ernst & Co. GmbH, Am Finkenschlag 1, 85757 Karlsfeld.

## **Datenschutz und Widerrufsbelehrung**

### Hinweis zur Speicherung der Verkehrsdaten

Verkehrsdaten speichert die SWE nach den gesetzlichen Vorschriften mit vollständiger Rufnummer. Sofern die Verkehrsdaten auf Grund gesetzlicher Verpflichtungen gelöscht werden, ist SWE von der Vorlage dieser Daten zum Nachweis der Verbindungen befreit. Weitere Informationen zum Datenschutz bei SWE finden Sie im Informationsblatt "Datenschutz-Hinweise der SWE GmbH". Diese können Sie unter <u>www.stadtwerke-engen.de</u> herunterladen.

#### Datenverarbeitung

Ort

SWE darf mit meiner Zustimmung meine Rufnummer sowie die Post- und elektronische Postadresse zu Text- oder Bildmitteilungen für Zwecke der Beratung, Werbung und Meinungsforschung verwenden. Ich bin darauf hingewiesen worden, dass ich dem jederzeit schriftlich oder elektronisch gegenüber SWE widersprechen kann.
Ja, einer derartigen Verwendung meiner Daten stimme ich zu.
<u>Terminwunsch</u>
Schnellstmöglich unverbindlicher Wunschtermin
(Frühester Bereitstellungstermin: Nach Fertigstellung der Ausbaumaßnahmen)
Hiermit beauftrage ich die SWE GmbH mit der sofortigen Ausführung des Auftrages. Die Widerrufsbelehrung habe ich gelesen. Auf mein Widerrufsrecht verzichte ich.
<u>Vertragsschluss</u>
Der Vertrag kommt zustande, wenn wir Ihren Auftrag, den Sie mit diesem Formular erteilen, ausdrücklich annehmen oder Ihren Anschluss auftragsgemäß freischalten.
Die Mindestvertragslaufzeit beträgt je nach Beauftragung 12 Monate oder 24 Monate und beginnt mit Inbetriebnahme des Anschlusses. Die Kündigung ist erstmalig zum Ende der Mindestvertragslaufzeit mit einer Frist von 1 Monat möglich. Erfolgt keine Kündigung, verlängert sich der Vertrag auf unbestimmte Zeit und kann jederzeit mit einer Frist von 1 Monat gekündigt werden.
Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen unter www.stadtwerke-engen.de und Leistungsbeschreibungen sowie Preislisten der SWE GmbH für das jeweilige Produkt.
Vertragsbedingungen, Unterschrift
Hiermit bestätige ich die Richtigkeit der oben gemachten Angaben und beauftrage die SWE GmbH mit der Errichtung der bestellten Leistungen.

Unterschrift Auftraggeber

Datum

# Anlage 1

An die Stadtwerke Engen GmbH Eugen-Schädler-Straße 3 78234 Engen Stadtwerke Engen GmbH Eugen-Schädler-Straße 3 78234 Engen www.stadtwerke-engen.de

T 07733 9480-18 internet@stadtwerke-engen.de

Amtsgericht Freiburg HRB 541918 Geschäftsführer: Thomas Freund

Beauftragung der Nutzung von CLIP-no-Screening				
Auftraggeber  Firma Telefon E-Mai		Straße/Nr. PLZ/Ort		/
mittelt und als solche gekennzeich	e Servicenummer angezeigt wer le (VSt) nicht überprüft. Der Ver ormation bei abgehenden Verbi tellen, dass beim Verbindungsat enet wird. Die Rufnummer muss mern für Auskunftsdienste, Mas	den. Bei aktiviertem CLIP-n tragspartner erhält von der ndungen (Clip-no-Screening ufbau als Rufnummer des A dem Vertragspartner für de senverkehrsdienste, Neuart	o-Screening wird die kun Stadtwerke Engen GmbH g). nrufers eine vollständige n Dienst zugeteilt sein, in	denspezifische Rufnummer (user H die Möglichkeit der Übermittlung national signifikante Rufnummer über-
Ja, einer derartigen Verwend	dung meiner Daten stimme ich z	zu.		
Unterschrift Beauftragung	Datum	Untersch		